MODE D'EMPLOI

FYSIC®
because we care

FXA-70

1 GENERALE

1.1 Symboles d'attention dans ce mode d'emploi :

Ce symbole montre des situations dangereuses pour vous ou votre environnement qui peuvent survenir si vous ne suivez pas ou pas bien les instructions décrites.

Ce symbole montre un conseil d'utilisation important

1.2 Conseil pour un contrôle régulier :

Il est très important que vous contrôlez régulièrement le fonctionnement de ce système d'alarme. Pour cela nous vous conseillons ce qui suit :

Nous vous conseillons également de placer le bouton d'alarme journellement dans la base afin de charger les piles (voir également 4.4 et 4.5)

1.3 Choisir un numéro de téléphone lors d'une panne de courant :

Contrôlez si votre raccordement du téléphone fonctionne encore lors d'une panne de courant :

- Si vous téléphonez via un raccordement directe du téléphone, alors la compagnie des téléphones prévoit généralement l'alimentation pour téléphoner et alimente les piles dans le détecteur d'alarme pour l'alimentation du détecteur durant la panne de courant
- Si vous téléphonez via un câble ou un autre modem, alors l'alimentation vient de votre propre ligne de courant à cause de quoi vous ne pourrez pas téléphoner durant une panne de courant générale, même si vous avez placé des piles dans le détecteur d'alarme. Consultez le fournisseur de ce détecteur d'alarme ou votre compagnie des téléphones

1.4 En cas de perturbation :

Retirez l'adaptateur de la prise de courant en cas d'une probable perturbation et retirez les piles de la base. Raccordez le tout après 30 minutes. Si la perturbation n'est pas encore rétablie avec ceci prenez alors contact avec le département service de Fysic au numéro de téléphone +31(0)73 6411 355

2 INTRODUCTION

- Le FXA-70 est un système d'alarme personnel sans fils avec un bouton d'alarme étanche. Avec ce bouton d'alarme vous pouvez appeler des numéros de téléphone préprogrammés et discuter de votre situation via le microphone et l'haut-parleur dans le bouton d'alarme.
- Le détecteur d'alarme possède diverses possibilités de programmation pour programmer si vous voulez contacter un ou tous les aides soignants. Le détecteur d'alarme est prévu pour la détection d'aussi bien des numéros de téléphones fixes que des numéros mobiles, et a une programmation appart pour le cas ou l'appel (pourrait) doit être répondu par le VoiceMail.
- Vous pouvez prendre des appels téléphoniques entrants en mains-libres sur le bouton d'alarme et vous pouvez effectuer la conversation complète depuis votre chaise ou votre lit en mains-libres via le bouton d'alarme.
- Le bouton d'alarme a également une fonction de réveil et une alarme PILULE avec laquelle une commande vocale claire vous prévient qu'il est l'heure de prendre vos médicaments.
- Le bouton d'alarme est pourvu d'une fonction d'utilisation et d'avertissement vocale claire et forte. Vous pouvez programmer la langue en Néerlandais, Français ou Allemand.
- Le bouton d'alarme est fourni avec un collier. Vous pouvez commander un bracelet de poignet ou une attache ceinture via le service après-vente de Fysic au numéro (0031 73-6411355).

Attention : le détendeur est fourni exclusif le bouton d'alarme.

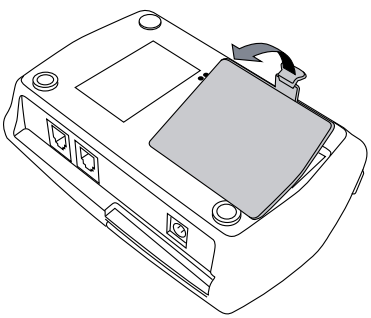
3 INSTALLATION

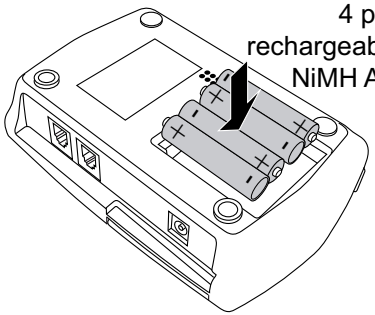
3.1 Piles :

Vous pouvez placer 4 piles RECHARGEABLES au dessous du détecteur d'alarme afin d'éviter que le détecteur d'alarme ne fonctionne plus pendant une panne de courant. (attention : voir également paragraphe 1.3),

L'adaptateur d'alimentation doit être retiré de la prise de courant lors du placement et/ou le changement des piles et le câble du téléphone doit être retiré de la prise du téléphone.

1. Déverrouillez le couvercle des piles en dévissant la vis vers la gauche et retirez le couvercle des piles.
2. Placez 4 piles RECHARGEABLES, type NiMH (Nickel-Métal Hydride), format AAA (piles crayon), comme indiqué dans le compartiment des piles (les piles rechargeables ne sont pas fournies).
3. Replacez le couvercle des piles sur le compartiment des piles et verrouillez-le en vissant la vis vers la droite.



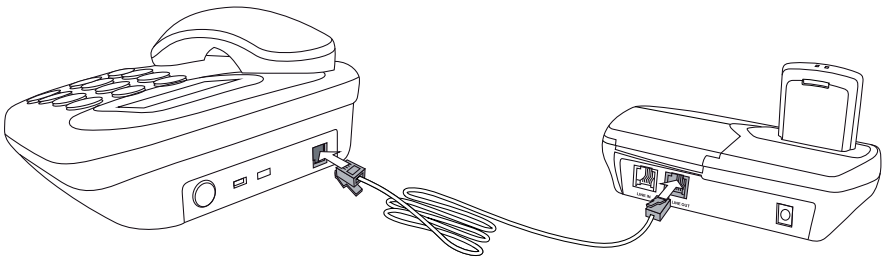


<u>NE PLACEZ JAMAIS</u> DE PILES NORMALES. LES PILES NORMALES NE SONT PAS RECHARGEABLES ET CAUSERONT DES DOMMAGES SI VOUS LES PLACEZ UAND-MEME

3.2 Téléphone :

Le FXA-70 doit être raccordé direct sur le raccordement de votre téléphone pour disposer d'une liaison téléphonique libre dans le cas d'une alarme. Ensuite votre téléphone actuel sera raccordé sur le raccordement LINE OUT de la base.

1. Retirez la fiche du téléphone de votre téléphone actuel de la prise de téléphone et détachez le câble du téléphone existant de votre téléphone actuel
2. Insérez maintenant un côté du câble de raccord fourni dans votre téléphone existant, dans le raccordement où l'ancien câble du téléphone était inséré
3. L'autre côté de ce câble doit être inséré à l'arrière du FXA-70, dans le raccordement LINE OUT

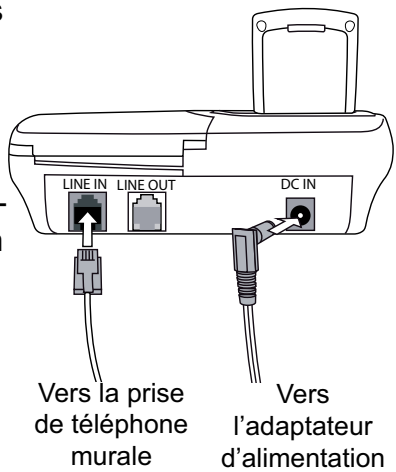


4. Insérez l'ancien câble de téléphone avec une fiche de téléphone à l'arrière du FXA-70 dans le raccordement LINE IN
5. Mettez la fiche du téléphone dans la prise de téléphone murale

3.3 Adaptateur d'alimentation :

1. Raccordez l'adaptateur d'alimentation fourni sur le raccordement DC IN du FXA-70 et enfin mettez l'adaptateur dans la prise de courant.

Le FXA-70 est prêt à l'emploi



4 BOUTON D'ALARME

4.1 Introduction :

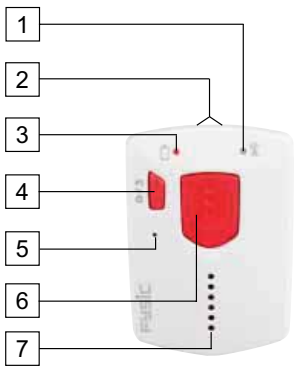
Le FXA-70 est livré avec un bouton d'alarme étanche et sans fil que vous pouvez porter sur vous grâce au cordon fourni. Vous pouvez annoncer 2 boutons d'alarme à la base, selon votre souhait, vous pouvez programmer les mêmes ou d'autres numéros de téléphones.

Des boutons d'alarme supplémentaires sont disponibles via le département service de FYSIC, numéro de téléphone +31(0) 73 6411 355.

Vous pouvez également commander ici des attaches de poignet ou des détenteurs de ceinture lâches pour des boutons d'alarme.

4.2 Sommaire :

1. Indication-de la portée
2. Pourvu d'un cordon
3. Indication des piles
4. Bouton test allumé/éteint (⏻ / ↺)
5. Microphone incorporé
6. Bouton SOS
7. Haut-parleur incorporé



4.3 Allumé - éteindre :

Tenez la touche enfoncée (⏻ / ↺) pendant au moins 4 secondes pour allumer ou éteindre le bouton d'alarme, vous entendez alors "*Arrêt*" ou "Marche"

Le bouton d'alarme s'allume même quand le bouton d'alarme est éteint quand il est placé dans la base pour être chargé.

Fait attention que quand vous avez éteint le bouton d'alarme vous ne pouvez pas effectuer de appels. Il est donc préférable de laisser le bouton d'alarme allumé en continu.

4.4 Alimentation :

- Le bouton d'alarme est alimenté par une pile rechargeable incorporé.
- La pile incorporée est en charge dès que vous placez le bouton d'alarme dans la base, l'indication de la pile clignote en rouge.
- Cette lampe s'allume en continu en vert dès que la pile est complètement chargée.

Laissez le bouton d'alarme dans la base pendant minimum 12 heures lors de la première utilisation afin de bien charger les piles

Remplacer les piles du bouton d'alarme :
Prenez contact avec le département service de Fysic au numéro de téléphone +31(0)73 6411 355 dans le cas ou les piles du bouton d'alarme doivent être remplacées. Les piles ne sont pas vendues en tant qu'article régulier dans les magasins et ne peuvent être remplacées sans outils appropriés.

4.5 Durée d'utilisation des piles :

- Tant que le bouton d'alarme est en veille et que vous ne donnez pas d'alarme ou le bouton d'alarme incorporé contient assez d'énergie pour une utilisation pendant une semaine.
- Parce que, pendant un état d'alarme, le bouton d'alarme reste presque en continu ouvert pour une liaison conversation-écoute avec l'aide soignant appelé et que ceci coûte beaucoup de courant, il est important que les piles disposent toujours d'assez d'énergie.
- Il est donc également conseillé de placer le bouton d'alarme à heures régulières (par exemple tous les soirs ou pendant la nuit) dans le chargeur pour charger les piles. Grâce à ça vous disposez toujours d'un bouton d'alarme avec des piles bien chargées. Les piles Lithium-Ion ne peuvent pas être surchargées et le chargement continu ne compromet pas la qualité des piles.

4.6 Contrôle des piles :

Appuyez brièvement sur la touche ⟳/⥁, dépendamment du statut des piles vous entendez :

"La batterie est OK"

"La batterie est faible" → Placez l'émetteur d'alarme dans la base pour charger l'accu lorsque vous entendez cette annonce.

"Rechargez les batteries" → Placez l'émetteur d'alarme dans la base pour charger l'accu lorsque vous entendez cette annonce.

4.7 Indications LED :

Le bouton d'alarme est prévu de 2 indications-LED. Ceux-ci affichent le statut comme suit :

- En état de veille et quand les piles du bouton d'alarme sont pleines et que le bouton d'alarme est dans la portée de la base, les deux LED sont éteintes.

<u>Indication des piles :</u>

- Clignote en rouge (1 sec allumée / 1 sec éteinte) : Les piles sont en charge
- Vert continu : Les piles sont pleines
- Clignote en rouge (0.5 sec allumée / 2 sec éteinte) : Les piles sont presque vides, charger maintenant

<u>Indication de la portée :</u>

- Allumée en continu : Vous effectuez une conversation téléphonique via le bouton d'alarme
- Clignote (0.5 sec allumée / 2 sec éteinte) : Vous êtes hors de portée de la base ou la base est éteinte (expl. l'adaptateur hors de la prise de courant)
- Clignote (0.5 sec allumée / 0.5 sec éteinte) : Vous êtes appelé parce que quelqu'un a appuyé sur la touche PAGE de la base
- Clignote (0.1 sec allumée / 0.1 sec éteinte) : Vous êtes appelé via une ligne téléphonique

5 BASE

5.1 Introduction :

La base du FXA-70 contient le chargeur pour le bouton d'alarme et fait en sorte que la liaison entre le bouton d'alarme et le réseau téléphonique fonctionne. La programmation du (des) numéro(s) d'urgence et les autres programmations s'effectuent également via la base.
Vous pouvez choisir un numéro de téléphone sur la base (vous effectuez la conversation via le bouton d'alarme) et avec la touche **Page** vous pouvez rechercher le bouton d'alarme.

5.2 Sommaire :

1. Bouton d'alarme, sur ce dessin placé sur la base pour charger
2. Touche SOS, pour également pouvoir donner une alarme via la base
3. touche ✓|MENU, pour programmer les numéros SOS et les paramètres
4. display, voir paragraphe 5.5
5. touche ×| pour terminer la programmation, également pour terminer une conversation téléphonique normale
6. touche , pour choisir un numéro de téléphone
7. clavier, pour introduire les numéros SOS
8. touche PAGE, pour rechercher le bouton d'alarme ou pour appeler le porteur
9. indication-LED, voir paragraphe 5.6

5.3 Alimentation :

La base est alimentée via l'adaptateur d'alimentation fourni. Vous pouvez placer 4 piles rechargeables au dessous afin de pouvoir continuer à fonctionner en cas d'une panne de courant, (pour ceci voir paragraphe 3.1). Des piles complètement chargées avec une capacité de 600mAh offrent une durée de fonctionnement d'au moins 5 heures.

5.4 Programmer et paramétrer :

avec la touche ✓|MENU vous ouvrez le menu et vous confirmer également une programmation modifiée

avec les touches ▼ et ▲ vous feuilletez dans les possibilités

avec la touche ×| vous retournez d'un pas dans le menu ou vous retournez au stand de veille de la base

5.5 Display :

En état de veille le display affiche l'heure et la date actuelle et lors de la programmation le display affiche les possibilités de paramétrage.

Si des piles sont placées, l'indicateur des piles ( ) apparaît dans le display :

- Quand les piles sont chargées, le symbole s'écoule (cet écoulement s'arrête quand les piles sont complètement chargées)
- Dès qu'il y a une coupure de courant ou que l'adaptateur est déconnecté, le symbole du statut des piles affiche :

: les piles sont vides : les piles sont à 2/3 pleines

: les piles sont à 1/3 pleines : les piles sont pleines

Autres annonce du display :

[LIGNE OCCUPE]	affichage pendant une fase d'alarme
[PARLER]	affichage pendant une conversation téléphonique via le bouton d'alarme
[PAS DE LIGNE]	indication que la ligne téléphonique n'est pas raccordé
[REG P1 SOS]	indication qu'il n'y a pas de numéros SOS programmés
[PARALLELE]	indication que le téléphone qui est raccordé au FXA-70, est en conversation
[ENREG COMB]	il n'y a pas de bouton d'alarme annoncé à la base (cette annonce apparaît en veille)
[NO PENDENTIF]	il n'y a pas de bouton d'alarme d'annoncé (cette annonce apparaît lors de la programmation)

5.6 Indication-LED :

L'indication-LED s'allume sue la base comme suit :

- allumé en continu :
  alimentation + ligne téléphonique sont OK

- clignote (0.5 sec allumé / 0.5 sec éteint) :
  vous avez appuyez sur la touche PAGE pour rechercher ou appeler le bouton d'alarme
  une conversation téléphonique est effectuée

- ce LED s'éteint dans les situations suivantes :
  pas d'alimentation (maintenant il n'y a pas d'affichage sur le display)
  Il n'y a pas de ligne téléphonique raccordée (également l'annonce [PAS DE LIGNE] dans le display)

6 PROGRAMMER LA LANGUE ET L'HEURE

6.1 Langue :

Vous pouvez programmer la langue en Néerlandais, Français ou Allemand pour aussi bien les textes sur le display que les différents messages de commandes d'alarme que le bouton d'alarme prononce. Le Néerlandais est programmé à l'usine mais vous pouvez la modifier comme suit :

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner l'option [LANGAGE]

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner la langue souhaitée

appuyez sur la touche ✓|MENU pour déterminer la langue sélectionnée

appuyez sur la touche ×| pour terminer la programmation et retourner au stand de veille du FXA-70

6.2 Date & heure :

Le FXA-70 est pourvu d'une horloge incorporée. Vous pouvez programmer l'heure et la date correcte comme suit :

appuyez sur la touche ✓|MENU, maintenant le display affiche [DATE + HEURE]

appuyez sur la touche ✓|MENU

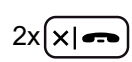
utilisez les touches ▼ et ▲ pour faire un choix entre les options suivantes :

[REG DATE]
1. appuyez sur la touche ✓|MENU
2. introduisez ici en suivant, via le clavier, l'année, le mois et la date *(utilisez toujours une introduction de 2 chiffres, introduire 1 donc comme 01)*
3. appuyez sur la touche ✓|MENU

[REG HEURE]
1. appuyez sur la touche ✓|MENU
2. introduisez, via le clavier, les heures et les minutes *(utilisez le format de 24 heures pour les heures, introduisez 9 heure du soir donc comme 21 et utilisez toujours une introduction de 2 chiffres, introduisiez 1 donc comme 01)*
3. appuyez sur la touche ✓|MENU

[FORMAT DATE]
1. appuyez sur la touche ✓|MENU
2. utilisez les touches ▼ et ▲ pour choisir entre un affichage de date jour-mois (JJ-MM) ou mois-jour (MM-JJ)
3. appuyez sur la touche ✓|MENU

[FORMAT HEURE]
1. appuyez sur la touche ✓|MENU
2. utilisez les touches ▼ et ▲ pour choisie entre une horloge de 12 heures ou 24 heures
3. appuyez sur la touche ✓|MENU



appuyez 2x sur la touche ×|☎ pour terminer la programmation

7 DONNER UNE ALARME

LISEZ D'ABORDS LE CHAPITRE 11 SI VOUS UTILISEZ LA FONCITION ALARME POUR LA PREMIRER FOIS. IL Y A DECRIT COMMENT PROGRAMMER DES NUMEROS SOS ET QUELS DIFFERENTES POSSIBILITES D'ALARME LE FXA-70 VOUS OFFRE.

7.1 Donner une alarme depuis le bouton d'alarme :

3sec.

appuyez pendant 3 secondes sur le bouton rouge SOS pour activer le détecteur d'alarme et pour choisir le numéro SOS

Voir ensuite 7.3, 'fonctionnement de l'alarme'

Interrompre l'alarme :
appuyez sur le bouton d'alarme brièvement sur la touche ⏻/↩ pour interrompre l'alarme; maintenant vous entendez : "*Annulé"*

7.2 Donner une alarme depuis la base :

3sec.

appuyez pendant 3 secondes sur le bouton rouge SOS sur la base pour activer le détecteur d'alarme et pour choisir le numéro SOS

Voir ensuite 7.3, 'fonctionnement de l'alarme'

interrompre l'alarme :
appuyez brièvement sur la touche ×|☎ pour interrompre l'alarme; maintenant du bouton d'alarme retenti : *"Annulé"*

7.3 Fonctionnement de l'alarme :

1. Du bouton d'alarme retenti "Appel en cours", dès que vous avez appuyé pendant 3 secondes sur la touche SOS et le premier numéro SOS est choisi depuis la base (*pour être sure d'avoir une ligne de téléphone libre le téléphone qui est raccordé au FXA-70 sera déconnecté avant que le numéro est choisi*)
2. Via l'haut-parleur du bouton d'alarme vous entendez que le numéro est choisi
   - si le numéro choisi est occupé vous entendez "*occupé, le prochain numéro d'urgence dans 10 secondes*"
   - si le numéro choisi ne répond pas alors après au moins 30 secondes retenti "*Pas de réponse, prochain numéro d'urgence dans 10 secondes*"
   - s'il répond, alors vous pouvez expliquer votre situation et régler de l'aide via le microphone et l'haut-parleur incorporé

Les situations suivantes sont dépendantes des programmations qui sont décrites dans le chapitre 11 :

<u>1 ou plusieurs numéros SOS programmés : (voir 11.2) :</u>

- si vous n'avez programmé qu'un numéro SOS, alors ce numéro unique sera appelé à répétition; si vous avez programmé 2 ou 3 numéros SOS, alors ces numéros seront appelés l'un à la suite de l'autre et plusieurs fois si nécessaire
- le FXA-70 retient avec quel numéro il a eu une liaison réussie; ce numéro n'est PAS à nouveau choisi
- les numéros qui étaient occupés ou qui ne donnait pas de réponse seront à nouveau appelés

Appeler un ou appeler tous : (voir 11.3)

- si vous avez programmé ‘appeler un’, alors il sera appelé jusqu’à ce que le FXA-70 à effectué un appel réussi et arrête alors d’appeler; si par exemple numéro 1 est occupé, numéro 2 ne répond pas mais numéro 3 oui, alors l’alarme s’arrête après ça
- si vous avez programmé ‘appeler tous’ alors dans l’exemple ci-dessus le FXA-70 continue d’appeler numéro 1 et 2 jusqu’à ce qu’ils ont également répondus.

Détecter une réponse : (voir 11.4)

- si ‘détecter une réponse’ est ARRET, le FXA-70 choisisse uniquement les numéros programmé, il n’y a pas une texte d’alarme joué et chaque appel sera considéré comme un appel réussi, même s’il est adoptée par un répondeur ou par une boîte vocale.
- si ‘détecter une réponse’ est MARCHE, alors il est prévu que la personne appelée appuie sur la touche # de son téléphone, pour le FXA-70 cela veut dire que cet appel est réussi, pour cette programmation retenti alors également à chaque d’appel d’alarme l’annonce “*Ceci est un appel SOS, pour continuer appuyez sur #*”; dans le cas ou la touche # n’est pas enfoncée l’appel est considéré comme échoué et le numéro suivant est appelé

appeler 10x ou essayer continuellement : (voir 11.5)

- si vous avez mis l’appel continuellement sur ARRET le FXA-70 continu d’appeler tout le monde jusqu’à 10x maximum jusqu’à ce que un ou tous les numéros ont été joints, après cela l’alarme est arrêtée
- si vous avez mis l’appel continuellement sur MARCHE, le FXA-70 continu d’appeler jusqu’à ce que un ou tous les numéros ont été joints

7.4 Appels entrant pendant une alarme :

Entre chaque tentative d'appel il y a une attente de 10 secondes afin qu'une centrale d'alarme qui vous rappelle puisse entrer en liaison avec vous; après chaque appel "*Appelez le numéro suivante après 10 secondes*" retenti également.

Un appel entrant pendant une alarme est répondu automatiquement par le bouton d'alarme et vous pouvez parler avec la personne qui vous appel.

Comme le bouton d'alarme de sait pas si vous avez été appelé par une aide soignant ou par n'importe qui, le numéro d'alarme suivant est choisi après l'interruption de la liaison. Si vous avez été appelé par un aide soignant vous devez vous-même terminer l'alarme en appuyant sur la touche . Si vous avez été appelé par quelqu'un d'autre qui ne sait pas vous aider, alors le FXA-70 continu simplement d'appeler les numéros d'urgence.

8 TELEPHONER VIA LE BOUTON D'ALARME

Vous pouvez également effectuer des conversations téléphonique normales en mains-libres via le bouton d'alarme sans fils.

8.1 Appeler et être appelé via le détecteur d'alarme :

<u>être appelé :</u>

1. du bouton d'alarme retenti une mélodie d'appel
2. appuyez brièvement sur la touche SOS pour prendre l'appel, maintenant vous pouvez effectuer la conversation téléphonique
3. le bouton d'alarme s'éteint lui-même quelques secondes après que la personne qui appel a interrompu la liaison; vous pouvez également interrompre vous-même la liaison en appuyant brièvement sur la touche ⏻/↺

Vous pouvez également appuyez sur la touche ×|☎ sur la base pour terminer la conversation.

<u>téléphoner vous-même :</u>

1. introduisez le numéro de téléphone que vous voulez via le clavier de la base
2. appuyez sur la touche ☎, le bouton d'alarme est maintenant allumé et maintenant vous pouvez effectuer la conversation téléphonique via le microphone et l'haut-parleur du bouton d'alarme.
3. le bouton d'alarme s'éteint lui-même quelques secondes après que la personne que vous avez appelée raccroche ou appuyez sur la touche pour vous-même interrompre la liaison

Vous pouvez également appuyer sur la touche ⏻/↺ sur la base pour terminer la conversation.

8.2 Verrouiller ‘être appelé via le bouton d’alarme’ :

Vous pouvez éteindre cette fonction complètement si dans votre situation il est préférable de ne pas faire retentir un signal d’appel du haut-parleur du bouton d’alarme lors d’un appel entrant et que des appels puissent être répondus via le bouton d’alarme.

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner l’option [REPONDRE]

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour choisir entre [MARCHE] ou [ARRET]

MARCHE : les appels entrant sont annoncés sur le bouton d’alarme et les appels peuvent être répondus

ARRET : les appels entrant NE sont PAS annoncés sur le bouton d’alarme et les appels NE peuvent PAS être répondus

appuyez sur la touche ✓|MENU pour détermine le choix

appuyez sur la touche ×| pour terminer la programmation et retourner au stand de veille du FXA-70

- ce blocage s’applique à tous les boutons d’alarme programmé
- il reste possible de choisir des numéros er d’effectuer des conversations comme décrit sur la page précédente

9 ALARME DE REVEILLE

9.1 Introduction :

Vous pouvez programmer une heure de réveille dans le FXA-70. A l'heure programmée retenti une tonalité de réveille pendant maximum 45 secondes du bouton d'alarme.
Lorsque vous utilisez plusieurs boutons d'alarme, vous devez programmer l'heure de réveille sur chaque bouton d'alarme. Ceux-ci ne doivent pas être égaux.

9.2 Programmer l'heure de réveille :

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner l'option [ALARME]

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner le bouton d'alarme souhaité (*si vous n'avez qu'un bouton d'alarme vous ne pouvez pas faire de choix*)

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner l'option [REGLER]

appuyez sur la touche ✓|MENU

introduisez l'heure de réveille souhaitée via le clavier *(utilisez le format de 24 heures et utilisez toujours une introduction de 2 chiffres)*

✓|MENU appuyez sur la touche ✓|MENU

3x ×|☎ appuyez 3x sur la touche ×|☎ pour terminer la programmation et pour retourner au stand de veille du FXA-70

Le symbole d'alarme apparaît maintenant dans le display comme indication que la fonction réveille est programmée.

9.3 Fonctionnement :

la tonalité de réveille retenti à l'heure programmée; appuyez sur une des touches sur le bouton d'alarme pour éteindre ce signal.

- Si vous n'éteignez pas la tonalité d'alarme, le signal retentira pendant maximum 45 secondes et s'arrête alors automatiquement. Dans ce cas là le signal de réveille retentira à nouveau après 5 minutes. Ceci est répété jusqu'à maximum 5x.
- si le bouton d'alarme est placé sur la base quand le signal de réveille retenti vous pouvez également arrêter le signale en retirant le bouton d'alarme hors de la base et le replacer ensuite. dans ce cas là le signal de réveille retentira à nouveau après 5 minutes. L'alarme de réveille s'arrête après 5x.
- l'alarme se répète journellement jusqu'à ce que vous l'éteigniez via les instructions ci-dessous.

9.4 Eteindre la fonction de réveille :

Pour éteindre la fonction de réveille vous devez suivre les mêmes instructions que celle de la programmation de l'heure de réveille (voir page précédente) mais au lieu du choix [REGLER], sélectionnez le choix [EFFACER]. Appuyez alors sur la touche ✓|MENU pour confirmer et 3x sur la touche ×|☎ pour retourner au stand de veille du FXA-70.

10 ALARM PILULE

10.1 Introduction

Le FXA-70 est pourvu d'une alarme PILULE. Un fort et clair bruit "Prenez vos médicaments" retenti à l'heure programmée. Sauf l'heure souhaitée vous pouvez également programmer à combien de reprises cette annonce doit retentir par jour et les heures d'intervalle entre ces annonces.
Si vous utilisez plusieurs boutons d'alarme, vous devez programmer l'alarme PILULE sur chaque bouton d'alarme. Ces heures ne doivent pas être égales.

10.2 Programmer l'heure de début de l'alarme pilule :

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner l'option [ALARMEPILULE]

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner le bouton d'alarme souhaité *(si vous n'utilisez qu'un bouton d'alarme vous n'avez pas le choix)*

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner l'option [REGLER]

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour faire un choix entre les options suivantes :

[DEMARRER]

1. appuyez sur la touche ✓|MENU
2. via le clavier introduisez l'heure à laquelle l'alarme pilule doit retentir pour la première fois *(utilisez le format de 24 heures et utilisez toujours une introduction de 2 chiffres)*
3. appuyez sur la touche ✓|MENU

[INTERVALLE]

1. appuyez sur la touche ✓|MENU
2. utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner après combien d'heures cette alarme doit à nouveau retentir
3. appuyez sur la touche ✓|MENU

[X/JOUR]

1. appuyez sur la touche ✓|MENU
2. via le clavier introduisez combien de fois l'alarme pilule doit être répétée ce jour là
3. appuyez sur la touche ✓|MENU

[REPETER]

1. appuyez sur la touche ✓|MENU
2. avec les touches ▼ et ▲ sélectionner [MARCHE] si l'alarme PILULE doit retentir tout les jours ou sélectionner [ARRET] si l'alarme PILULE n'est d'application que pour ce jour là
3. appuyez sur la touche ✓|MENU

<u>Exemple :</u>

Vous avez besoin de médicament tous les jours à 09h00, à 15h00 et à 21h00 :

- l'heure de début est alors 0900 (= heure du premier médicament)
- durée est alors 6 (= durée entre 2 médicaments)
- x/jour est alors 3 (= 3x par jour des médicaments)
- répéter est marche (= tout les jours le même rythme)

10.3 Fonctionnement :

Une annonce “Prenez vos médicaments” retenti toutes les 5 secondes à partir de l’heure programmée

appuyez sur une des touches du bouton d’alarme pour éteindre le signal

- Si vous n’éteignez pas cette annonce elle retentira pour maximum 45 secondes ensuite elle s’arrête automatiquement.
- Si vous avez placé le bouton d’alarme sur la base quand l’alarme PILULE retenti vous pouvez alors également l’éteindre en retirant le bouton d’alarme hors de la base et le replacer ensuite.

10.4 Eteindre l’alarme PILULE :

Pour éteindre l’alarme PILULE vous suivez les mêmes instructions que pour la programmation (voir paragraphe 10.2) mais au lieu du choix [REGLER], vous sélectionnez le choix [EFFACER], appuyez alors sur la touche ✓|MENU pour confirmer et 2x sur la touche ×| pour retourner au stand de veille du FXA-70.

11 PROGRAMMER SOS

11.1 Introduction :

Dans ce chapitre est décrit comment vous devez programmer les numéros SOS et comment vous devez programmer les diverses possibilités SOS pour, dans votre cas, augmenter les chances d'avoir de l'aide. Une petite carte de sommaire est imprimée à l'arrière de ce mode d'emploi. Copiez cette petite carte et tenez-la près de votre FXA-70.

11.2 Numéros SOS :

Les numéros SOS que vous pouvez programmer ici sont les numéros qui doivent être appelés en cas d'urgence. Ceux-ci peuvent être des numéros de téléphone fixe ou des numéros de téléphone mobiles. Selon votre situation vous programmez ici les numéros de téléphone de votre famille et connaissances ou de votre médecin, ou d'une centrale d'alarme si vous en êtes membre ou le numéro d'urgence générale 112.

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner l'option [TOUS NUM SOS]

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner le bouton d'alarme souhaité (si vous n'avez qu'un bouton d'alarme vous n'avez pas le choix)

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour faire un choix entre les options suivantes :

[EDITER]

1. appuyez sur la touche ✓|MENU
2. utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionnez le numéro SOS qui doit être programmé
   - *vous pouvez programmer 3 numéros SOS mais vous pouvez également choisir de programmer que 1 ou 2 numéros*
3. appuyez sur la touche ✓|MENU
4. introduisez le numéro de téléphone SOS
   - *avec la touche ×|📞 vous pouvez effacer une mauvaise introduction ou effacer un ancien numéro SOS*
   - *tenez la touche 0 enfoncée pendant un court instant pour un choix de pause, dans le display apparaît un -P-*
5. appuyez sur la touche ✓|MENU
6. utilisez les touches ▼ et ▲ pour programmer un autre numéro SOS ou tenez la touche ×|📞 enfoncée pendant au moins 2 secondes pour terminer la programmation

[LISTE]

1. appuyez sur la touche ✓|MENU
2. utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner le numéro SOS souhaité
3. appuyez sur la touche ✓|MENU, le numéro SOS programmé apparaît dans le display
4. appuyez sur la touche ×|📞 pour retourner un pas en arrière afin que vous puissiez également contrôler les autres numéros

[TOUT EFFACER]

1. appuyez sur la touche ✓|MENU
2. pour confirmer appuyez à nouveau sur la touche ✓|MENU pour effacer tous les numéros SOS

11.3 Appeler un ou Appeler tous :
Avec cette option vous pouvez programmer que votre appel SOS s'arrête dès que un des numéro appelé ai effectivement répondu à l'appel ou vous choisissez de continuer avec les appels SOS jusqu'à ce que tous les numéros programmés ont répondu à l'appel.

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches et pour sélectionner l'option [MODE SOS]

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches et pour choisir entre [ATTENDRE UN] et [TOUT ATTEIND]

appuyez sur la touche ✓|MENU pour déterminer le choix

appuyez sur la touche ×| pour terminer la programmation et pour retourner au stand de veille du FXA-70

Conseils et remarques lors de cette l'installation :

- Un appel qui n'a pas été répondu ou qui était en ligne est considéré comme un appel ECHOUE ; cet appel est en tous cas appelé à nouveau.
- Un appel qui est répondu par un répondeur automatique ou par un voicemail est considéré comme un appel REUSSI, mais voyez pour ceci le paragraphe suivant.
- les numéros ont été répondus ne seront plus appelé à nouveau au choix [TOUT ATTEIND], seul les numéros qui étaient en ligne ou qui n'étaient pas répondu seront à nouveau appelés.

11.4 Détecter une réponse :

Si le danger existe qu'un appel soit répondu par un répondeur automatique ou par un voicemail d'un téléphone mobile, vous pouvez programmer le FXA-70 tel que la personne qui est appelé doit appuyer sur la touche # pour confirmer qu'elle a répondu à l'appel. Ainsi les appels qui ont été répondus par un répondeur automatique ou par un voicemail ne seront pas considérés comme un appel réussi.

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner l'option [DETECTER ACK]

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour choisir entre [MARCHE] ou [ARRET]

MARCHE : seul si la personne qui est appelée a appuyée sur la touche #, le FXA-70 considérera cet appel comme réussi

ARRET : le FXA-70 considère donc également chaque appel répondu même quand il est répondu par un voicemail, comme un appel réussi

appuyez sur la touche ✓|MENU pour déterminer le choix

appuyez sur la touche ×| pour terminer la programmation et pour retourner au stand de veille du FXA-70

11.5 Appeler 10x ou essayer continuellement :

Ici vous pouvez programmer que les appels SOS échoué doivent être continuellement répétés ou maximum 10x.

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner l'option [CONTINUE SOS]

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour choisir entre [MARCHE] ou [ARRET]
MARCHE : le FXA-70 continu d'essayer à l'infini
ARRET : le FXA-70 arrête après 10 tentatives

appuyez sur la touche ✓|MENU pour déterminer le choix

appuyez sur la touche ×| pour terminer la programmation et pour retourner au stand de veille du FXA-70

12 EXTENTION

Il est possible d'annoncer un 2ième bouton d'alarme au système. Pour cela vous devez acheter un set FXA-70 supplémentaire. (des boutons d'alarme ne sont pas disponibles en pièces détachées).
La base de ce 2ième set sert alors uniquement comme chargeur et pas comme liaison avec le set du téléphone.

12.1 Installation du 2ième set:

1. Vous pouvez laisser le cordon du téléphone dans la boîte et vous ne devez également pas placer des piles.
2. Vous devez quand-même raccorder l'adaptateur d'alimentation et mettez le dans la prise de courant.
3. Placez le bouton d'alarme dans le chargeur pendant quelques heures afin de le charger.
4. Fermez le petit couvercle de ce FXA-70 et collez une étiquette sur celui-ci avec la mention 'CHARGEUR' pour ne pas créer de confusion avec le 1er set. Dès à présent cette base s'appel également CHARGEUR.
5. Dans le paragraphe suivant est décrit comment vous pouvez annoncer le 2ième bouton d'alarme au système.

12.2 Annoncer nouveau bouton d'alarme :

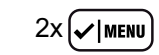
Dans ce paragraphe la 'base' est la mention pour l'unité qui est également lié au raccordement du téléphone et dans lequel vous avez programmé les numéros de téléphone SOS.

bouton d'alarme :
appuyez sur lest touches SOS et ⟳ / ↺ simultanément sur le bouton d'alarme et tenez-les enfoncées pendant environ 3 secondes, la petite lampe de portée va clignoter

base :

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner l'option [ENREG COMB]



appuyez 2x sur la touche ✓|MENU

La base et ne nouveau bouton d'alarme vont se rechercher.

Après quelques secondes le texte [SUCCES] apparaît dans le display.

De la base et une tonalité OK retentie du bouton d'alarme.

Au cas ou l'annonce ne réussi pas, [ECHEC] apparaît après quelques minutes dans le display de la base; maintenant répétez la procédure d'annonce.

12.3 Faits avec plusieurs boutons d'alarmes :

- Chaque bouton d'alarme doit être pourvu de tous les numéros d'alarme séparément, pour ceci vous pouvez utiliser les mêmes numéros mais vous pouvez également utiliser des différents numéros. Une éventuelle alarme PILULE et une alarme réveille doit également être programmés par bouton d'alarme.
- Les programmations SOS 'Appeler un' ou 'appeler tous', 'Détecter une réponse', et 'Appeler 10x' ou 'appeler continuellement' sont égales pour tout les boutons d'alarme annoncés.
- Au choix vous pouvez placer le bouton d'alarme dans la base ou sur le chargeur pour le charger.

12.4 Désannoncer un bouton d'alarme :

FAITES ATTENTION QU'AVEC CECI VOUS DESANNONCEZ TOUS LES BOUTONS D'ALARMES ANNONCES EN UNE FOIS

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner l'option [ENREG COMB]

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner l'option [SUPPRIMER]

appuyez sur la touche ✓|MENU

Au(x) bouton(s) d'alarme désannoncé(s) retenti maintenant "Hors de portée du signal". Attention : maintenant vous ne pouvez plus effectuer d'appel d'alarme.

13 AUTRES FONCTIONS

13.1 Programmation standard :

Si vous avez perdu le sommaire concernant les programmations, vous pouvez facilement retourner aux programmations de l'usine. Les numéros SOS et l'heure/date restent inchangés.

appuyez sur la touche ✓|MENU

utilisez les touches ▼ et ▲ pour sélectionner l'option [PAR DEFAUT]

appuyez sur la touche ✓|MENU

appuyez à nouveau sur la touche ✓|MENU pour confirmer

Programmations d'usine :

Format heure :	24 heures
Format date :	JJ-MM
Langue :	Néerlandais
Numéros SOS :	inchangés
Appeler un ou appeler tous :	appeler un
Détecter une réponse :	allumé
Appeler 10x ou appeler continuellement :	appeler continuellement
Alarme de réveille :	éteinte
Heure de réveille :	00.00
Alarme pilule :	éteint
Heure de début :	00.00
Durée :	0
x par jour :	1
Répéter :	éteint

Répondre un appel depuis le bouton d'alarme : allumé

13.2 Système de contrôle :

Tenez les touches **SOS** et ⏻/↻ en même temps, sur le bouton d'alarme pendant 1 seconde (PAS PLUS LONGTEMPS!), vous entendez "*Vérification du système, attendez svp*"

Maintenant le bouton d'alarme contrôle si l'alimentation (adaptateur OU piles) sont en ordre à la base, ou si la ligne téléphonique est raccordée et s'il y a des numéros SOS de programmés

"*Vérification du système OK*" retenti quand le système est en ordre.
"*Vérification du système Effet*" retenti quand quelque chose n'est pas en ordre.

Avec "*Vérification du système Effet*" vous devez contrôler les choses suivantes sur la base :

- si le display n'affiche rien, contrôlez alors si l'adaptateur est raccordé et/ou si les piles sont placées et pleines
- si le display affiche [PAS DE LIGNE] alors la ligne téléphonique n'est pas raccordée, rétablissez ceci
- si le display affiche [REG P1 SOS] il n'y a pas de numéros SOS programmés, programmez-les

13.3 Rechercher le bouton d'alarme / les appels :

Vous pouvez rechercher le bouton d'alarme via la touche **PAGE** sur la base ou, si par exemple vous l'avez convenu, demandez à la personne qui porte le bouton d'alarme de venir vers vous.

appuyez brièvement sur la touche **PAGE**

Une tonalité d'appel retentie maintenant pendant maximum 60 secondes du bouton d'alarme appuyez sur une des 2 touche du bouton d'alarme ou appuyez à nouveau sur la touche **PAGE** pour arrêter cette tonalité à l'avance).

14 AVERTISSEMENTS ET CONSEILS D'UTILISATION

14.1 Générale :

- Lisez attentivement le mode d'emploi et suivez toutes les directives.
- Vous devez retirer l'adaptateur de la prise de courant et retirer la fiche de téléphone de la prise mural du téléphone avant de nettoyer le FXA-70. NE PAS OUBLIER DE RAC-CORDER A NOUVEAU APRES LE NETTOYAG!
- Le bouton d'alarme est prévu pour une utilisation dans un endroit mouillé ou humide. La base de station doit être posé à l'intérieure dans un endroit sec.
- Faites en sorte que la pièce soit bien aérée : ne recouvrez jamais le téléphone et/ou l'adaptateur d'alimentation et ne le placez jamais à côté d'une source de chaleur
- Utilisez uniquement l'adaptateur livré avec, le raccordement d'un autre type d'adaptateur peut apporter des dommages à l'électronique.
- Faites attention que le cordon du téléphone ne s'endommage pas et faites en sorte que ceux-ci ne causent pas de chutes.
- Ne démontez jamais le bouton d'alarme et/ou l'adaptateur d'alimentation. Ceci ne peut être fait que par des personnes compétentes.

14.2 Système de contrôle :

- Nous vous conseillons d'effectuer le système de contrôle journellement à une heure fixe comme d écrit dans le paragraphe 13.2. De plus il est conseillé de tester la fonction alarme et le bouton d'alarme une fois par mois. N'oubliez pas de prévenir les personnes qui doivent être appelé qu'il s'agit d'un test.

Il est déconseillé de teste la fonction alarme si le numéro générale d'alarme 112 est programmé. Ceci pour éviter une surcharge de numéro d'alarme.

14.3 Installation :

- Ne raccordez le cordon du téléphone au téléphone ou ne retirez-le du téléphone que si l'adaptateur d'alimentation est retiré de la prise de courant et si la fiche du téléphone est retirée de la prise de téléphone.
- N'installez pas FXA-70 lors d'un orage.
- Ne touchez pas un cordon de téléphone dénudé sauf s'il est débranché du réseau de téléphone.

14.4 Placement :

- Le FXA-70 est alimenté via un adaptateur d'alimentation. A l'endroit où la base doit être placé il doit donc également y avoir une prise de courant de 230 Volt.
- Il est préférable de ne pas placer le téléphone sur une surface traitée à la cellulose ; les petits pieds peuvent laisser des traces.
- Ne placez pas cette base à proximité d'autres téléphones sans fils ou d'autres appareils (médicaux) électriques, des tubes TL et autres lampes à gaz, les ondes radios diffusées par ce téléphone sans fil (et d'autres) peuvent perturber le bon fonctionnement de cet appareil ou la diffusion des signaux des autres appareils peuvent perturber le bon fonctionnement du téléphone.

14.5 Coupure de courant :

- Les piles (si placées) font en sorte que le détecteur d'alarme ainsi que la fonction alarme (*) fonctionnent complètement durant une coupure de courant, pendant au moins 5 heures. (dépendant de la qualité et la capacité des piles).

* : Voir également les paragraphes 14.8 et 1.3.

14.6 Bouton d'alarme :

- La portée du bouton d'alarme est de 50 à 100 mètres, dépendant des conditions locales.
- La base doit être placée au milieu de la propriété ou de l'habitation afin d'avoir une portée optimale, le moins possible de nuisance causées par des constructions métalliques, des murs, les sols, etc.
- Le bouton d'alarme est étanche et vous pouvez le prendre avec en-dessous de la douche. Afin d'avoir un son correcte il est conseillé de secouer le bouton d'alarme après la douche afin que les gouttes sortent des trous de le haut-parleur et de sécher le bouton d'alarme.

14.7 Téléphoner depuis une centrale à la maison ou au bureau :

- Il est déconseillé placer le FXA-70 derrière une central de maison ou de bureau où il faut d'abord choisir le 0 ou un autre numéro de préfixe pour une ligne extérieure.
  La raison pour ceci est que pendant une coupure de courant le 0 ne doit souvent pas être choisi alors que la base choisi ce 0. Ceci cause une erreur de liaison.

14.8 Téléphoner via un modem :

- Si vous téléphonez via un modem (pour ceci consultez votre fournisseur), alors il est possible que vous NE puissiez PAS téléphoner durant une coupure de courant, donc vous ne pouvez également pas effectuer d'appel d'alarme. Dans ce cas là vous pouvez probablement joindre de l'aide via un téléphone mobile (GSM)).

14.9 Milieu :

- Vous pouvez mettre l'emballage du FXA-70 avec le vieux papier. Nous vous conseillons quand-même de le conserver afin qu'il peut être transporté dans en emballage adéquate.

- Des piles défectueuses ou usagées doivent être déposées dans le dépôt local pour les petits déchets chimiques ou dans un centre de collecte pour les piles. Ne jetez jamais des piles usagées avec les déchets ménagers.
- A la fin du cycle de vie du FXA-70 vous ne pouvez pas jeter ce produit avec les déchets ménagers mais vous devez le déposer à un centre de récolte pour le recyclage d'appareils électriques et électroniques.

14.10 Entretien :

- Nettoyez le FXA-70 avec une lingette humide uniquement, n'utilisez jamais de produit de nettoyage chimique. L'adaptateur et le cordon du téléphone doivent être détachés avant le nettoyage.

15 TABLE DES MATIERES

1 GENERALE
1.1 Symboles d'attention dans ce mode d'emploi 2
1.2 Conseil pour un contrôle régulier 2
1.3 Choisir un numéro de téléphone lors d'une panne de courant 2
1.4 En cas de perturbation 3

2 INTRODUCTION 3

3 INSTALLATION
3.1 Piles 4
3.2 Téléphone 5
3.3 Adaptateur d'alimentation 5

4 BOUTON D'ALARME
4.1 Introduction 6
4.2 Sommaire 6
4.3 Allumé - éteindre 6
4.4 Alimentation 7
4.5 Durée d'utilisation des piles 7
4.6 Contrôle des piles 8
4.7 Indications LED 8

5 BASE
5.1 Introduction 9
5.2 Sommaire 9
5.3 Alimentation 10
5.4 Programmer et paramétrer 10
5.5 Display 10
5.6 Indication-LED 11

6 PROGRAMMER LA LANGUE ET L'HEURE
6.1 Langue 12
6.2 Date & heure 12

7 DONNER UNE ALARME
7.1 Donner une alarme depuis le bouton d'alarme 14
7.2 Donner une alarme depuis la base 14
7.3 Fonctionnement de l'alarme 15
7.4 Appels entrant pendant une alarme 17

8 TELEPHONER VIA LE BOUTON D'ALARME
8.1 Appeler et être appelé via le détecteur d'alarme 18
8.2 Verrouiller 'être appelé via le bouton d'alarme' 19

9 ALARME DE REVEILLE
9.1 Introduction 20
9.2 Programmer l'heure de réveille 20
9.3 Fonctionnement 21
9.4 Eteindre la fonction de réveille 21

10 ALARM PILULE
10.1 Introduction 22
10.2 Programmer l'heure de début de l'alarme PILULE 22
10.3 Fonctionnement 24
10.4 Eteindre l'alarme PILULE 24

11 PROGRAMMER SOS
11.1 Introduction 25
11.2 Numéros SOS 25
11.3 Appeler un ou Appeler tous 27
11.4 Détecter une réponse 28
11.5 Appeler 10x ou essayer continuellement 29

12 EXTENTION
12.1 Installation du 2ième set 30
12.2 Annoncer (nouveau) bouton d'alarme 31
12.3 Faits avec plusieurs boutons d'alarmes 32
12.4 Désannoncer un bouton d'alarme 33

13 AUTRES FONCTIONS
13.1 Programmation standard 34
13.2 Système de contrôle 35
13.3 Rechercher le bouton d'alarme / les appels 35

14 AVERTISSEMENTS ET CONSEILS D'UTILISATION
14.1 Générale 36
14.2 Système de contrôle 36
14.3 Installation 37
14.4 Placement 37
14.5 Coupure de courant 37
14.6 Bouton d'alarme 38
14.7 Téléphoner depuis une centrale à la maison ou au bureau 38
14.8 Téléphoner via un modem 38
14.9 Milieu 38
14.10 Entretien 39

16 TABLE DES MATIERES 40
16 SOMMAIRE DES PARAMETRES 42
17 CONDITIONS DE GARANTIE 43

16 SOMMAIRE DES PARAMETRES

Vous pouvez noter les paramètres dans le cadre suivant tels que vous les avez programmés dans votre FXA-70. Avec ceci vous avez un sommaire claire au cas ou vous voulez effectuer des modifications. Il est conseiller de d'abords copier cette petite carte, puis la remplir et la conserver près de votre détecteur d'alarme.

Alarme SOS :

Numéro SOS-1 : _____

Numéro SOS-2 : _____

Numéro SOS-3 : _____

Appeler un ou tous : _____

Détecter des réponses allumé ou éteint : _____

10 x appeler ou appeler en continu : _____

Alarme PILULE :

Heure de début : _____

Intervalle : _____

x par jour : _____

Répéter : _____

17 CONDITIONS DE GARANTIE

Vous avez une garantie de 24 MOIS après la date d'achat sur le Fysic FXA-70. Durant cette période nous vous garantissons une réparation sans frais sur les défaillances du matériel et les défauts de fabrication. Ce après l'appréciation définitive de l'importateur.

COMMENT AGIR :
Si vous remarquez une défaillance, consultez d'abords le mode d'emploi. Si celle-ci ne vous donne pas de réponses définitives, consultez alors le fournisseur de ce téléphone ou le département service de Fysic ou numéro de téléphone (+31) (0) 73 6411 355.

LA GARANTIE EXPIRE :
Lors d'une utilisation incompétente, mauvais branchement, placement de mauvais accus ou d'accus qui fuit, l'utilisation de pièces de rechanges ou d'accessoires non originaux, la négligences pour des défaillances causées par l'humidité, le feu, une inondation, coup de la foudre et catastrophes naturelles. Lors de la réparation ou changement faite par une tierce personne. Lors d'un mauvais transport de l'appareil sans un emballage approprié et si l'appareil n'est plus accompagné de la preuve de garantie et du bon ticket d'achat.

Les cordons de raccordement, les fiches et les piles ne tombent pas sous la garantie. Toutes autres responsabilités, comme suite d'éventuels dommages, sont exclues.

Service
Help
FYSIC®
Aziëlaan 12
‘s-Hertogenbosch
HSC
WWW.HESDO-SERVICE.NL
INFO@HESDO-SERVICE.NL
+31 (0) 73 6411 355

ver2.1

CE